

# Aruba

February 27 – March 2, 2012

INTERNATIONAL CME PROGRAM  
UPDATE IN OBSTETRICS AND GYNAECOLOGY  
The Westin Resort, Palm Beach, Aruba

## We listened to you!

The Society has made some exciting changes to our ICME program based on feedback received from our members.

## Location, location, location

Aruba was the most recommended destination by our members and has the highest return-visitor rate in the Caribbean!

## A forecast you can count on

Experience reliable, beautiful weather and constant, refreshing trade winds, with temperatures averaging about 27 degrees Celsius year-round.

## Feel safe and secure

As an autonomous part of the Netherlands, Aruba has a well-developed economy and excellent, modern tourist facilities.

## It's your time: Customize your vacation

This year, choose from flexible flight options (any airline, any flight), as well as meal and activity opportunities that are right for you and your family.

This CME program is offered in English.



Want to learn more about Aruba?  
Visit the Aruba Tourism Information  
[www.aruba.com](http://www.aruba.com)

## Build a vacation that's right for you

This is *your* time: you should be able to choose from **flexible flight options** that are convenient for you and your family – that means any airline, any flight when booked early!

The Westin hotel is a **five-star resort** offering the same outstanding level of service as you would find in Canada. Earn your Starwood points, enjoy complimentary internet and get 10 per cent off spa treatments. ★★★★★

**Choose your menu:** your Westin booking includes hot deluxe breakfasts, and there are more than 50 restaurants (including your children's favorites) within a five minute walk.

For many of you, **this trip isn't just about work.** Aruba offers several historical and archaeological museums and sites, nature parks and specialty farms, and shopping – in fact, there are over 100 stores within six blocks of the Westin! Guests looking for adventure can take a sunset cruise, snorkel around a sunken WWII ship, go deep sea fishing, scuba dive or explore caves with historical carvings, or golf at the Tierra del Sol course.

## Activities your children will love

- Young guests can participate in day or evening 'Kid's Club' sessions filled with fun educational activities.
- The Westin Little Chefs Program helps kids discover and develop their cooking skills and express their creativity.
- Evening activities include movies under the stars, fireside storytelling and stargazing with professional telescopes.



# Scientific Program

Look forward to new and innovative topics

## New features of the Scientific Program

Based on your feedback, each day will now start at 08:30 and finish at 12:15, giving you more time to enjoy the beautiful destination and your fabulous Westin breakfast.

With no scientific program on Wednesday, there will be a full day to relax or get out and explore with your family.



## Want to inquire about the packages?

### Call our Official Travel Agent

Tanya Bellavance (bilingual service)  
1 (800) 465-4040 or (613) 238-4040  
ext. 2236  
tbellavance@carlsonwagonlit.com

### Westin Resort Hotel

Type of room: Minimum Partial Ocean View King Bed or Two Queen  
Rate \$345 USD single per room per night, \$368 USD double per room per night  
Children 0 to 4, free  
Children 5 to 12, \$10 USD additional per night  
Children over 13 year or 3<sup>rd</sup> adult in room \$22 USD additional per night

NOTES: Hotel rates include full buffet breakfast daily in Bon Bini Café, 23% taxes, gratuities, resort surcharge, housekeeping and bellman gratuities. Hotel rooms can accommodate three children.

### Flights

Different flight options are offered. Call & book soon to maximize your chance to get your preferred schedule & airlines.



# Aruba



# Aruba

Du 27 février au 2 mars 2012

PROGRAMME DE LA FMC INTERNATIONALE  
MISE À JOUR EN OBSTÉTRIQUE ET EN GYNÉCOLOGIE  
Westin Resort, Palm Beach, Aruba

## Nous vous avons entendus!

La Société a apporté d'emballants changements à son programme de FMCI en fonction des commentaires émis par ses membres.

## Un emplacement idéal

Aruba est la destination la plus recommandée par nos membres, et avec raison : elle présente le taux le plus élevé de visites à répétition des Caraïbes!

## Une météo au beau fixe

Vous pouvez compter sur du beau temps en permanence et sur des alizés constants et rafraîchissants, avec une température moyenne de 27 degrés Celsius toute l'année.

## Un lieu tout à fait sûr

En tant que territoire autonome appartenant aux Pays-Bas, Aruba bénéficie d'une économie bien développée et d'excellentes installations touristiques modernes.

## Des vacances à votre goût

Cette année, vous pouvez choisir le vol (transporteur et heure de votre choix), ainsi que les repas et les activités qui vous conviennent le mieux, ainsi qu'à votre famille.

Ce programme de FMC est offert en anglais.



LA SOCIÉTÉ DES OBSTÉTRICIENS ET GYNÉCOLOGUES DU CANADA

780 promenade Echo, Ottawa (Ontario) K1S 5R7  
Tél.: 1 800 561-2416 ou (613) 730-4192 Téléc.: (613) 730-4314 events@sogc.com www.sogc.org



**Pour en savoir plus au sujet d'Aruba**  
Visitez le site d'information touristique d'Aruba  
[www.aruba.com](http://www.aruba.com)

## Planifiez des vacances qui vous ressemblent

Ce temps vous appartient; vous devriez donc pouvoir choisir parmi des **options de vols flexibles**, qui vous conviennent à vous et à votre famille. Cela signifie que vous pouvez choisir le transporteur et le vol que vous préférez, à condition de réserver tôt!

Le Westin est un **lieu de villégiature cinq étoiles** offrant le même niveau de service exceptionnel qu'au Canada. Vous pourrez donc accumuler des points Starwood, en plus d'avoir accès gratuitement à Internet. Vous aurez également droit à un rabais de 10 % sur les traitements santé.

Vous pourrez aussi **choisir votre menu** : votre réservation au Westin comprend les déjeuners chauds de luxe, et vous aurez accès à plus de 50 restaurants (dont les favoris des enfants) à cinq minutes de marche de l'hôtel.

Pour bon nombre d'entre vous, **ce voyage ne se résume pas au travail**. Aruba possède plusieurs sites et musées historiques et archéologiques, des parcs naturels, des fermes spécialisées et des boutiques : en effet, le voisinage du Westin compte à lui seul plus de 100 boutiques! Les invités en quête d'aventure pourront, quant à eux, faire une croisière au coucher du soleil, faire de la plongée libre dans les environs d'une épave de la Deuxième Guerre mondiale, aller à la pêche en haute mer, faire de la plongée sous-marine, explorer des cavernes couvertes de sculptures historiques, ou jouer au golf sur le parcours de Tierra del Sol.

## Des activités que vos enfants adoreront

- Les jeunes invités peuvent prendre part à des sessions de jour ou de soir du « Club Enfants » remplies d'activités éducatives amusantes.
- Le programme « chefs en herbe » du Westin vise à aider les enfants à découvrir et à développer leurs talents culinaires, et à faire preuve de créativité.
- Parmi les activités présentées en soirée, mentionnons du cinéma sous les étoiles, des histoires autour du feu et de l'observation céleste avec télescopes professionnels.



## programme scientifique

De nouveaux sujets novateurs seront présentés

## Nouveautés sur le plan du programme scientifique

Conformément à vos commentaires, chaque journée s'amorcera désormais à 8 h 30, pour se terminer à 12 h 15. Vous aurez ainsi davantage de temps pour tirer parti de cette magnifique destination et savourer votre fabuleux déjeuner.

Comme aucun contenu scientifique n'est offert mercredi, vous aurez toute la journée pour vous détendre ou pour sortir et explorer avec votre famille.

## Pour en savoir plus au sujet des forfaits

### Communiquez avec notre agente de voyage officielle

Tanya Bellavance (service bilingue)  
1-800-465-4040 ou (613) 238-4040,  
poste 2236  
tbellavance@carlsonwagonlit.com



## Westin Resort Hotel

Type de chambre : Un très grand lit ou deux grands lits avec vue minimale partielle sur l'océan  
Tarif : 345 \$ US par nuitée en occupation simple, 368 \$ US par nuitée en occupation double  
Enfants de 0 à 4 ans : gratuit  
Enfants de 5 à 12 ans : supplément de 10 \$ US par nuitée  
Enfants de plus de 13 ans ou 3<sup>e</sup> adulte : supplément de 22 \$ US par nuitée

**REMARQUES** : Les tarifs **comprennent** un déjeuner buffet complet au Bon Bini Café, des taxes de 23 %, les pourboires, un supplément villégiature, l'entretien ménager et les pourboires pour le chasseur. Les chambres peuvent accueillir trois enfants.

## Vols

Différents choix de vols sont disponibles. Appelez et réservez tôt pour pouvoir obtenir l'horaire et le transporteur de votre choix.

# Aruba

